



Amtsblatt

der Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“

mit den Gemeinden Fockendorf, Gerstenberg, Haselbach, Treben und Windischleuba

Herausgeber: Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“, Treben, Breite Straße 2, Telefon: 034343 7030, Fax: 034343 70327

Auflage: 2.850 Exemplare

E-Mail: arnold@vg-pleissenaue.de

Redaktion: Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“, Treben, der Gemeinschaftsvorsitzende

Herstellung und Druck: NICOLAUS & Partner Ingenieur GbR, Dorfstraße 10, 04626 Nöbdenitz,
Telefon: 034496 60041, Fax: 034496 64506, E-Mail: pleissenaue@nico-partner.de

Das Amtsblatt der VG „Pleißenaue“ wird kostenlos an alle Haushalte und Unternehmen im Gebiet der Mitgliedsgemeinden verteilt.
Weitere Exemplare können für 1,00 EURO in der VG „Pleißenaue“ erworben werden.

26. Jahrgang

1. Juni 2018

Ausgabe 05

Märchenhaft musikalische WELTREISE

Mittwoch, 6. Juni 2018 • 19:30 Uhr • Rittergut Treben

Weitere Infos: **Seite 12**

Das nächste Amtsblatt erscheint am 29.06.2018. Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe ist am 19.06.2018.

Sitz der Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“: Breite Straße 2 in 04617 Treben

Telefon-Nummern:

Zentrale	034343 703 - 0
Vorsitzender	034343 703 - 13
Hauptamt/Personal	034343 703 - 16
Ordnungsamt/Straßenwesen	034343 703 - 17
Grundsteuer (Steueramt)	034343 703 - 24
Kämmerei	034343 703 - 12
Kassenverwaltung	034343 703 - 14
Kasse/Friedhofsverwaltung	034343 703 - 23
Einwohnermeldeamt	034343 703 - 15
Bauverwaltung/Liegenschaften	034343 703 - 19
Wohnungsverwaltung/Bauverwaltung	034343 703 - 26
Fax	034343 703 - 27

E-Mail: info@vg-pleissenaue.de

Öffnungszeiten der VG „Pleißenaue“

Mo, Mi, Do	09:00 – 11:30 Uhr und 13:00 – 15:00 Uhr
Dienstag	09:00 – 11:30 Uhr und 13:00 – 18:00 Uhr
Freitag	geschlossen

Öffnungszeiten Einwohnermeldeamt

Montag	08:00 – 12:00 Uhr
Dienstag	10:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 17:30 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	08:00 – 12:00 Uhr und 13:00 – 16:00 Uhr
Freitag	geschlossen

Schiedsstelle der VG „Pleißenaue“

Bei Bedarf wenden Sie sich bitte an
 Frau Treudler 034343 52994 oder
 Frau Schumann 0173 5617687

Sprechtag des Kobb

jeden 2. und 4. Dienstag, von 15:00 bis 17:00 Uhr,
 in 04617 Treben, Breite Straße 2, Tel. 034343 55961

Sprechzeit des Revierförsters

Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr, in 04617 Treben,
 Breite Straße 2. In dringenden Fällen erreichen Sie
 Herrn Anders unter 0172 3480425.

Geschäftszeiten der Gemeinden

Gemeinde Fockendorf

Dienstag, von 15:00 bis 18:00 Uhr
 Telefon/Fax: 034343 51917
 Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr

Gemeinde Gerstenberg

Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr
 Telefon: 03447 832190 • Fax: 03447 861969
 oder 0160 4428174

Gemeinde Haselbach

Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr
 Telefon: 034343 51326 • Fax: 034343 52565

Gemeinde Treben

Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 15:30 bis 17:00 Uhr
 Öffnungszeiten der Bibliothek
 Dienstag, von 14:00 bis 16:00 Uhr

Gemeinde Windischleuba

Sprechzeiten des Bürgermeisters
 Dienstag, von 16:00 bis 18:00 Uhr
 Telefon: 03447 836250 • Fax: 03447 899590

Bereitschaft Bauhof Windischleuba

Montag bis Donnerstag 06:00 – 15:00 Uhr
 Freitag 06:00 – 12:00 Uhr
 zu erreichen über 03447 836215-16
 oder 0172 3623803



Herzlichen Glückwunsch

Die Gemeindeverwaltungen gratulieren
 allen Jubilaren im Monat Juni recht herzlich zum Geburtstag,
 ganz besonders den nachfolgend Genannten



in Gerstenberg:

am 17.06. Frau Heidemarie Fehrle zum 75.

in Haselbach:

am 27.06. Herrn Hans-Jürgen Günther zum 70.

in Treben:

am 10.06. Herrn Erhard Opolka zum 80.

am 15.06. Herrn Rudi Thiel zum 80.

am 26.06. Frau Ernestine Pengel zum 85.

in Plottendorf:

am 24.06. Frau Rosmarie Bröhm zum 75.

am 26.06. Frau Edith Preis zum 85.

am 27.06. Frau Hannelore Kühnast zum 80.

in Windischleuba:

am 18.06. Herrn Lothar Wagner zum 85.

am 29.06. Herrn Dieter Kertzsch zum 80.

in Zschaschelwitz:

am 27.06. Herrn Arndt Meister zum 70.



Entsorgungstermine 2018

Gemeinde Fockendorf/Pahna

Hausmüll (11)	08.06. 22.06.
Biotonne (13)	08.06. 22.06.
Blaue Tonne (20)	01.06. 29.06.
Gelber Sack (8)	01.06. 29.06.

Gemeinde Gerstenberg/Pöschwitz

Hausmüll (11)	06.06. 22.06.
Biotonne (13)	08.06. 22.06.
Blaue Tonne (7)	12.06.
Gelber Sack (20)	15.06.

Gemeinde Haselbach

Hausmüll (11)	08.06. 22.06.
Biotonne (13)	08.06. 22.06.
Blaue Tonne (20)	01.06. 29.06.
Gelber Sack (8)	01.06. 29.06.

Gemeinde Treben

Hausmüll

Tour 11	Alle Ortsteile – Treben, Lehma, Plottendorf, Primmelwitz, Serbitz, Trebanz, Trebanz – Am Bahnhof
---------	--

08.06.2018

22.06.2018

Blaue Tonne

Tour 2	Treben, Plottendorf, Primmelwitz, Serbitz
--------	---

05.06.2018

Tour 7	Lehma, Trebanz
--------	----------------

12.06.2018

Tour 20	Trebanz – Am Bahnhof
---------	----------------------

01.06.2018

29.06.2018

Gelber Sack

Tour 8	Treben, Plottendorf, Primmelwitz, Serbitz, Trebanz – Am Bahnhof
--------	---

01.06.2018

29.06.2018

Tour 20	Lehma, Trebanz
---------	----------------

15.06.2018

Biotonne

Tour 10	Lehma, Trebanz
---------	----------------

06.06.2018

20.06.2018

Tour 13	Treben, Plottendorf, Primmelwitz, Serbitz, Trebanz – Am Bahnhof
---------	---

08.06.2018

22.06.2018

Gemeinde Windischleuba

Hausmüll

Tour 7	Bocka, Pöppschen
--------	------------------

01.06.2018

15.06.2018

26.06.2018

Tour 11	Zschaschelwitz
---------	----------------

08.06.2018

22.06.2018

Tour 12	Remsa, Schelchwitz
---------	--------------------

11.06.2018

25.06.2018

Tour 14	Windischleuba und Gewerbegebiet, Windischleuba – Siedlung am Schafteich, Borgishain, Pähnitz
---------	--

11.06.2018

25.06.2018

Blaue Tonne

Tour 7	Zschaschelwitz
--------	----------------

12.06.2018

Tour 19	Remsa, Schelchwitz
---------	--------------------

28.06.2018

Tour 20	Windischleuba und Gewerbegebiet, Windischleuba – Siedlung am Schafteich, Bocka, Pähnitz, Borgishain, Pöppschen
---------	--

01.06.2018

29.06.2018

Gelber Sack

Tour 8	Zschaschelwitz
--------	----------------

01.06.2018

29.06.2018

Tour 18	Windischleuba und Gewerbegebiet, Windischleuba – Siedlung am Schafteich, Bocka, Borgishain, Pöppschen, Pähnitz, Remsa, Schelchwitz
---------	--

14.06.2018

Biotonne

Tour 5	Remsa, Schelchwitz
--------	--------------------

01.06.2018

15.06.2018

29.06.2018

Tour 13	Windischleuba und Gewerbegebiet, Windischleuba – Siedlung am Schafteich, Bocka, Borgishain, Pähnitz, Pöppschen, Zschaschelwitz
---------	--

08.06.2018

22.06.2018

Das Schadstoffmobil kommt am Freitag, dem 15. Juni 2018, in die VG „Pleißenau“.

Jeder Bürger hat die Möglichkeit, seine Sonderabfälle an jedem nachfolgend aufgeführten Schadstoffmobilplatz zu bringen und damit umweltfreundlich zu entsorgen!

10:00 – 10:30 Uhr Haselbach, Birkenring

10:50 – 11:20 Uhr Treben, Breite Straße (Rittergut/Containerstandort)

11:40 – 12:10 Uhr Fockendorf, Am Wustenberg

13:00 – 13:30 Uhr Gerstenberg, Zufahrt zur Festwiese/Luckaer Straße

15:00 – 16:00 Uhr Windischleuba OT Borgishain (Bauhof)

Welche Schadstoffe entsorgt werden können, entnehmen Sie bitte dem Entsorgungskataloger des Abfallwirtschaftsbetriebes.



– Amtlicher Teil –

VG „Pleißenaue“

Amtliche Bekanntmachung

der Auslegung der Vorschlagslisten der Schöffenvwahl 2018 – Amtszeit 2019 – 2023

Die Vorschlagsliste der Kandidaten der Mitgliedsgemeinden der VG „Pleißenaue“ für die Wahl der Schöffen am Amtsgericht Altenburg liegt in der Zeit

vom 1. Juni bis 8. Juni 2018

zu jedermanns Einsichtnahme in der VG „Pleißenaue“ Treben, Breite Straße 2, während der Dienststunden aus.

Gegen die Vorschlagsliste kann binnen einer Woche, gerechnet vom Ende der Auslegungsfrist, schriftlich oder zu Protokoll mit der Begründung Einspruch erhoben werden, dass in die Vorschlagsliste Personen aufgenommen sind, die nach § 32 GVG nicht aufgenommen werden durften oder nach §§ 33 und 34 GVG nicht aufgenommen werden sollen.


Melzer, Vorsitzender



Gerstenberg

Bekanntmachung

In der öffentlichen Sitzung des Gemeinderates der Gemeinde Gerstenberg am 8. Mai 2018 wurde folgender Beschluss gefasst:

Beschluss-Nr. 92/2018

Der Gemeinderat Gerstenberg beschließt über die Aufnahme von

Frau Annett Beyer
Mühlstraße 54, 04617 Gerstenberg
geboren am 05.03.1970 in Altenburg

in die Vorschlagsliste zur Schöffenvwahl für die am 01.01.2019 beginnende Amtszeit.

- einstimmig beschlossen -

gez. Schröder, Bürgermeister

Treben

Bekanntmachung

In der 21. öffentlichen Gemeinderatssitzung der Gemeinde Treben am 08.05.2018 wurden folgende Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 170/21/2018

Beschlussfassung über die Niederschrift der 20. öffentlichen Gemeinderatssitzung vom 12.12.2017.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 171/21/2018

Beschlussfassung über die Aufnahme von:

Frau Kathrin Scheibner
Ziegelstraße 1
04617 Treben OT Lehma
geboren am 18.02.1966 in Altenburg

Frau Manuela-Uta Heil
Trebanz Nummer 9
04617 Treben
geboren am 03.12.1956 in Leipzig

Frau Bärbel Müller
Trebanz Nr. 1
04617 Treben
geboren am 24.12.1957 in Dresden

in die Vorschlagsliste zur Schöffenvwahl für die am 01.01.2019 beginnende Amtszeit.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 172/21/2018

Beschlussfassung über die Prüfung der Jahresrechnung Haushaltsjahr 2017 durch den Fachdienst Rechnungsprüfung des Landratsamtes Altenburger Land.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 173/21/2018

Der Gemeinderat Treben erteilt seine Zustimmung zum Bauantrag von Herrn Stefan Branick, Kirchgasse 2, 04617 Treben.

Vorhaben: Errichtung von zwei Einfamilienwohnhäusern

Grundstück: Gemarkung Treben, Flur 2, Flurstück 179/3

- einstimmig beschlossen -

gez. Hermann, Bürgermeister

Windischleuba

Bekanntmachung

In der 21. Sitzung des Gemeinderates Windischleuba am 26.04.2018 wurden die nachfolgend aufgeführten Beschlüsse gefasst:

Beschluss-Nr. 175/2018

Beschlussfassung über die Niederschrift der öffentlichen GRS vom 01.03.2018.

Abstimmungsergebnis

Gesetzl. Anzahl der Mitglieder im GR:	14
davon anwesend:	10
Ja-Stimmen:	9
Nein-Stimmen:	-
Stimmenthaltungen:	1

Beschluss-Nr. 176/2018

Beschlussfassung über die Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Windischleuba mit ihren Anlagen für das Haushaltsjahr 2018.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 177/2018

Beschlussfassung über den Finanzplan 2017 – 2021 der Gemeinde Windischleuba.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 178/2018

Zustimmung zum Bauantrag von Saller Gewerbebau, Erweiterung Werbepylon, Gemarkung Windischleuba, Flur 2, Flurstück 312/96.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 179/2018

Zustimmung zum Bauantrag von Herrn Jens Lenk, Neubau Carport, Gemarkung Remsa, Flur 12, Flurstück 36.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 180/2018

Zustimmung zum Bauvorhaben der Firma Hans Fuchs Betonwerk GmbH & Co. KG, Ersatzneubau Lagerhalle, Gemarkung Windischleuba, Flur 2, Flst. 312/156.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 181/2018

Zustimmung zum Bauantrag der Frau Angelika Wozniak, Carport an Wohnhaus (Verlängerung Werkstatt), Gemarkung Windischleuba, Flur 1, Flurstück 47.

- einstimmig beschlossen -

Beschluss-Nr. 182/2018

Zustimmung zum Bauantrag von den Herren Hans-Ulrich Bürger und Steffen Psurek GbR, Umbau und Erweiterung Ausstellungshalle Ford-Autohaus, Gemarkung Windischleuba, Flur 2, Flurstück 312/106.

Eine Befreiung von den textlichen Festsetzungen nach § 31 Abs. 2 BauGB wird erteilt.

- einstimmig beschlossen -

gez. Reinboth, Bürgermeister

Amtliche Bekanntmachung

Der Nachtragshaushaltsplan 2018 der Gemeinde Windischleuba mit all seinen Anlagen liegt in der Zeit **vom 04.06. bis 21.06.2018** in der VG „Pleißenaue“, Kämmerei, während der Dienststunden öffentlich zu jedermanns Einsichtnahme aus.

Nachtragshaushaltssatzung der Gemeinde Windischleuba (Landkreis Altenburger Land) für das Haushaltsjahr 2018

Auf Grund des § 60 der Thüringer Kommunalordnung erlässt die Gemeinde Windischleuba folgende Nachtragshaushaltssatzung:

§ 1

und damit der Gesamtbetrag des Haushaltsplanes einschließlich der Nachträge

	erhöht (+) um €	vermindert (-) um €	gegenüber bisher €	nunmehr festgesetzt auf €
a) im Verwaltungshaushalt				
die Einnahmen	91.354 €	-68.771 €	2.158.565 €	2.181.148 €
die Ausgaben	23.897 €	-1.314 €	2.158.565 €	2.181.148 €
b) im Vermögenshaushalt				
die Einnahmen	22.797 €	0 €	865.263 €	888.060 €
die Ausgaben	27.797 €	-5.000 €	865.263 €	888.060 €

§ 5

Der Höchstbetrag der Kassenkredite zur rechtzeitigen Leistung von Ausgaben nach dem Haushaltsplan wird von 358.000,00 € um 5.000,00 € erhöht und damit auf 363.000,00 € neu festgesetzt.

§ 7

Diese Nachtragssatzung tritt mit dem 1. Januar 2018 in Kraft

Windischleuba, den 15. Mai 2018

(Ort)

Gemeinde Windischleuba

(Siegel)



(Unterschrift)

Reinboth, Bürgermeister



– Ende amtlicher Teil –

– Nichtamtlicher Teil –

Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“

Die Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“ Treben hat schnellstmöglich folgende Stelle zu besetzen:

Leiter/in des Bauamtes

Aufgabengebiet:

Eigenverantwortliche Organisation und Leitung des Bauamtes:

- Bauverwaltung
- Betreuung von Baumaßnahmen
- Bauberatung
- städtebauliche Planung und Gestaltung
- Verkehrsplanung
- Wohnungswesen
- Teilnahme an Gemeinderatssitzungen

Ferner werden erwartet:

- abgeschlossenes Studium in technischer Fachrichtung
- hohe Belastbarkeit und organisatorische Fähigkeiten
- Flexibilität, Zielstrebigkeit
- Erfahrungen in kommunaler Leitungstätigkeit
- Hauptwohnsitz im Gebiet der Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“ wäre von Vorteil
- PKW-Führerschein

Vergütung nach TVöD, Vergütungsgruppe E9a

Interessenten richten Ihre ausführliche Bewerbung unter Beifügung üblicher Anlagen bis zum 22.06.2018 an:

Verwaltungsgemeinschaft „Pleißenaue“
Breite Straße 2
04617 Treben

Radtouren Juni 2018

- Sonntag, 03.06.2018** 38 km flach
13:00 Uhr Wyhra (Bockwindmühle)
- Mittwoch, 06.06.2018** 92 km flach
09:00 Uhr Leipziger Parks/ IL 62
- Sonntag, 10.06.2018** 30 km flach
13:00 Uhr Tiergehege/Naturlehrpfad
- Mittwoch, 13.06.2018** 98 km wellig
09:00 Uhr Autobahnsee Kleinliebenau
- Samstag, 16.06.2018** 63 km wellig
12:00 Uhr Lindenvorwerk/Kohren-Sahlis
- Mittwoch, 20.06.2018** 114 km flach
09:00 Uhr 4 Seen Nordraum Leipzig
- Sonntag, 24.06.2018** 68 km flach
10:00 Uhr Leipzig (Ökofete)
- Mittwoch, 27.06.2018** 86 km wellig
09:00 Uhr Wüsteneutzsch (Bauruine Schleusentreppe)

- Änderungen vorbehalten -

Gefahren wird nur bei „Radfahrwetter“. Jeder kann mitfahren! Pausen garantiert, Einkehr möglich!

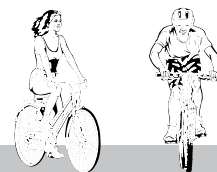
Startpunkt jeweils 04613 Lucka, Bornaer Straße 16

Alle Touren sind kostenlos!

Anfragen: Klaus Mertes

Telefon 034492 40471 oder

E-Mail: mertesklaus@web.de



20. Westerntage Gold! Gold! Gold!



Als der Zimmermann James W. Marshall am 24. Januar 1848 nahe Sutter's Mill ein Goldnugget aus dem American River

fischte, ahnte er noch nicht, dass ihm Tausende und Abertausende auf seinem Weg ins Ungewisse folgen würden – wie wir vor zwanzig Jahren noch nicht wussten, dass die Westerntage in Haselbach zur festen Größe in euren Kalendern werden könnten. Zu unserem zwanzigjährigen Jubiläum möchten wir mit euch deshalb unter dem Motto „Gold! Gold! Gold!“ den kalifornischen Goldrausch feiern, der Abenteurer und Feiglinge, Helden und Furchtsame, Revolverschwinger und Psalmenleser in den Wilden Westen spülte und diese Zeit zur aufregendsten Epoche des 19. Jahrhunderts machte. Vom 17. bis 19. August 2018 liegt Haselbach im goldenen Kalifornien – seid dabei, wir versichern euch, auch für euch wird es aufregend werden!



Egal ob in unserer Westerstadt oder auf dem Westernexpress, spannend wird es überall. Black Hills Blues lautet in diesem Jahr der Titel unseres Westernstückes im Schnaudertal, welches wieder viel Action verspricht

Am Freitag, ab 20:00 Uhr, laden Chili zur Eröffnungsfeier in den Saloon ein. Eintritt ist frei! Im Festzelt gibt es ab 20:00 Uhr Open Line Dance und Workshops mit Chrissy und DJ-Zwerg aus Berlin. Eintritt ist frei!

Liebe Westernfans, das ist nur ein kleiner Vorgeschmack auf ein tolles Wochenende im „Wilden Westen“. Haltet euch den Termin frei, denn dieses Fest wird ein unvergessliches Erlebnis für alle großen und kleinen Westernfans.

Bei Fragen einfach anrufen: 03448 752143 (Montag bis Freitag, 09:30 bis 14:30 Uhr) oder schickt eine Mail an: kohlebahn.meuselwitz@freenet.de

C.H.

Gemeinde Fockendorf

mit den Ortsteilen Fockendorf und Pahnä



— Neues von der Volkssolidarität —

1.000 Jahre Altenburg

Zu einem besonderen Vortrag über Altenburg hatte die Volkssolidarität zu Wapplers eingeladen. In Anbetracht der bevorstehenden Feiertage war alles festlich geschmückt. Große Herzen mit Schleifen zierten die Wände und die Servietten auf den Tischen hatten sich in Blumen verwandelt.

Liebe Inge Schmidt, vielen Dank für deine immer neuen Einfälle!

Karin Fischer begrüßte die Senioren und drei Geburtstagskinder wurden beglückwünscht. Leider mussten wir auch zwei Seniorinnen verabschieden. Unser langjähriges Mitglied Gisela Junker verlässt Fockendorf alters- und krankheitsbedingt in Richtung Bayern zur Tochter und auch Frau Seifert zieht zu Kindern und Enkeln. Beide erhielten einen Blumenstock zur Erinnerung. Wir wünschen Ihnen viel Gesundheit und alles Gute und Schöne für die neue Heimat.

Leider schrumpfen wir auch immer mehr, da kaum „Jungrentner“ dazu kommen. Obwohl bei den vielen Veranstaltungen bestimmt für jeden etwas dabei ist. In der Bilderchronik sahen wir, dass im Jahr 1998 zu der Veranstaltung von „Hut und Putz“ 70 Senioren anwesend waren.

Nach der köstlichen Erdbeertorte und dem Kaffee von Wapplers warteten wir auf Dr. Quart. In seiner bewährten Art zeigte er uns einen Film und erzählte aus der 1.000-jährigen Geschichte Altenburgs. Waren es im 18. Jahrhundert überwiegend Manufakturen, so kam es im 19. Jahrhundert durch die technische Revolution zum gewaltigen Aufschwung und Bevölkerungszuwachs. Wurden doch allein drei Nähmaschinenwerke, außer anderen Betrieben, geplant. Altenburg blieb vom Krieg verschont. Doch durch den Zuzug von Ausgebombten und Flüchtlingen wurde der Wohnraum in den alten Häusern knapp, zumal es kein Material für Reparaturen gab. Durch die Erweiterung der Wismut wurden in den 50-er und 60-er Jahren die Neubaugebiete Südost und Nord gebaut. Altenburg wuchs auf ca. 55.000 Einwohner und war somit die größte Kreisstadt im Bezirk Leipzig.

Aber die Altstadt verfiel immer mehr. Nach 1990 wurden viele Häuser, wie z. B. in der Kesselgasse, weggerissen, aber auch restauriert. Leider stehen heute viele dieser Häuser und Grundstücke, gerade am Markt und in der Altstadt, leer. Durch den Niedergang der großen Industriebetriebe, der Wismut und der Braunkohle, verlor die Stadt ca. 20.000 Einwohner.

Anschließend sahen wir noch einen Film der 1.000-Jahrfeier der Stadt Altenburg im Jahr 1976. Hier stand Al-

tenburg drei Tage im Mittelpunkt der Republik. Außer dem großen Festumzug waren namenhafte Künstler und Ensembles vom In- und Ausland vertreten.

Es gäbe noch viel zu berichten, wie z. B. von den „Gammeln“, die sich rund um den großen Teich angesiedelt hatten und damals die Sensation waren.

Wir danken Herrn Dr. Quart für seinen interessanten Vortrag, er weckte viele Erinnerungen an vergangene Zeiten. Anschließend gab es noch Forelle mit Rotkraut und Butter serviert.

Allen Verantwortlichen unseren herzlichen Dank.

Einladung

Am Dienstag, dem 12. Juni 2018, um 15:00 Uhr, findet die Wahl unseres Vorstandes statt.

Da wir auch in den nächsten Jahren wieder viele schöne und interessante Veranstaltungen erleben möchten, ist diese Wahl von äußerster Wichtigkeit. Wir bitten um zahlreiches Erscheinen.

Vielen Dank

Der Vorstand

Kindertagesstätte „Am Märchenwald“

Neues aus der Kita „Am Märchenwald“

In gemeinsamer Arbeit mit den Kindern der großen Gruppe von Stefanie Rucker entstand Ende April ein Weidentipi hier im Kindergarten „Am Märchenwald“ in Fockendorf.

Derzeit wird die Gruppe von der Halbjahrespraktikantin Katja Tretzschock begleitet. Sie befindet sich in der Abschlussphase ihrer Erzieherausbildung. Hierzu begann im Februar das Projekt: „Kinder und Natur“. Ein Teilabschnitt war es ein Naturhaus entstehen zu lassen. Jedes Kind konnte sich nach eigenem Können einbringen und beim Entstehen mitwirken.

Mit viel Eifer und Geduld wurden Löcher in den Boden geschlagen und Weidenstöcke eingepflanzt. Nun heißt es gießen, gießen, gießen.



Die Faszination, aus Naturmaterialien etwas herzustellen und die Veränderung im Wandel der Jahreszeiten beobachten zu können, bleibt ein unvergessliches Erlebnis für die Kinder der Kita „Am Märchenwald“.

Ran an die Platten!

Liebe Sportfreunde,
in der Sportgemeinschaft Fockendorf e. V. besteht ab sofort eine Sektion Tischtennis. Alle an dieser Sportart Interessierten sind in unserer SG herzlich willkommen.



Anmeldungen und weitere Absprachen bitte unter der Telefonnummer: 034343 54054. Wir treffen uns zunächst jeweils montags und mittwochs, ab 17:00 Uhr, in der ehemaligen Papierfabrik über dem Museum.

Dank des großzügigen Sponsorings des örtlichen Pellet-handels von Herrn André Wittmar sind die materiellen Voraussetzungen vorhanden. Die erforderlichen Räumlichkeiten stellt uns die Gemeinde Fockendorf zur Verfügung.

Ein herzliches Dankeschön dafür an Beide!

Ein Bedürfnis ist es uns auch, den langjährigen Sponsoren unserer SG, Familie René Staudacher und Familie Jürgen Lauschke, für ihre Unterstützung in vielfältiger Form zu danken.

SG Fockendorf e. V.
Der Vorstand

Gemeinde Gerstenberg

mit den Ortsteilen Gerstenberg und Pöschwitz

— Volkssolidarität e. V. – OG Gerstenberg —

Die OG Gerstenberg der Volkssolidarität berichtet.

Am 16. April 2018 war es wieder soweit. Es fand ein neuer interessanter Vortrag zum Thema „Ernährung“ in der Begegnungsstätte Gerstenberg statt.



Mit der Referentin, Frau Julia Arndt, ihres Zeichens Gesundheits- und Ernährungsmanagerin, konnten wir eine absolute Fachfrau gewinnen, die uns mit Witz, Humor, Einfühlungsvermögen und Sachverstand einen kurzweiligen Vortrag zu Gehör brachte. Die Reaktionen des Publikums, das zu unserer Freude zahlreich erschienen war, waren vielfältig und von Begeisterung geprägt.





**FENSTER-
BAU
STÖBE**

Dorfplatz 1
04603 Windischleuba
OT Schelchwitz
Tel.: 03447 375110
Fax: 03447 505911
www.fensterbau-stoebe.de

Maß- und handwerkliche Qualitätsarbeit aus Holz
in eigener Fertigung.

**Unsere Erfahrung
Ihr Vorteil!**

MARK STÖBE

Seit 35 Jahren
für Sie da.

*Der Blick
zur Welt
beginnt am
Fenster.*

Danke für die vielen Glückwünsche und Geschenke anlässlich meiner

Konfirmation

an meine Eltern, Geschwister, Oma, Opa, Verwandte, Nachbarn und Freunde.

Dank auch an Oberpfarrerin Frau Schenk und dem Team der Gaststätte „Leimrute“.

Isabell Arlt

Gerstenberg, 23. Mai 2018



Frau Arndt führte uns in humorvoller Weise unsere „Ernährungssünden“ vor das geistige Auge und gab anhand einer anschaulichen PowerPoint-Präsentation praktische Tipps zur Grundernährung und zur eventuellen Ernährungsumstellung. Wir erfuhren wissenswertes über versteckte Zuckergehalte und Fette in unseren Nahrungsmitteln.

Jetzt wissen wir es genau, „der menschliche Körper ist wie ein Auto, gib ihm die richtigen Treibstoffe und es bringt dich überall hin!“

Herzlichen Dank noch einmal an die Referentin für die wertvollen Tipps und die kurzweilige Veranstaltung. Danke auch an Karin Engert für die wundervolle nostalgische Tischdekoration.



So erinnerte uns ein alter Kinderkoch-und Backherd mit dem entsprechenden Zubehör an Töpfen und Schüsseln an unsere Kindertage. Noch eine humoristische Anmerkung zum Schluss. Trotz vieler aufgedeckter Ernährungsmängel kam das leibliche Wohl nicht zu kurz. Leckeres Gebäck und eine gute Tasse Kaffee versüßten den Nachmittag, auch ein Gläschen wurde getrunken.

Danke auch an Antje Heinicke für die tatkräftige Unterstützung.

Freundliche Grüße

Dr. Ilona Harms

Fahrt ins Lindenvorwerk

Am Dienstag, dem 19. Juni 2018, fahren wir ins Lindenvorwerk, trinken dort Kaffee und fahren dann 16:30 Uhr mit dem Kohrener Landexpress ca. 40 Minuten durch das Kohrener Land.

Kaffee und Torte kosten 6,50 Euro, die Fahrt mit dem Kohrener Landexpress kostet auch 6,50 Euro und wird für Mitglieder unserer Ortsgruppe aus der Kasse bezahlt. Wir treffen uns 14:00 Uhr in der Mittelstraße.

Interessenten melden sich bitte bei Karin Engert unter Tel. 034437 830453.

Helmut Engert

Wohnungsangebote der Gemeinde Gerstenberg

Wohnungstyp: 2-Raumwohnung
 Wohnfläche: 40,07 qm oder 47,78 qm
 Bezugsfrei: Sofort
 Objektzustand: Saniert
 Kaltmiete: Junges Wohnen bis Vollendung 27. Lebensjahr
 – „Halber Mietpreis“ 2,25 € pro qm
 BK: ca. 40,00 €
 HK: ca. 85,00 €

Ausstattung: Bad mit Fenster und Wanne | Küche und Bad gefliest | Klingel/Sprechanlage | Hausmeisterdienst mit Hausordnung | Fernsehanschluss – Primacom | Freie Parkplatzwahl

Zu erfragen: VG „Pleißenaue“, Breite Straße 2, 04617 Treben
 Tel. 034343 70326 oder 7030

Maibaumsetzen in Gerstenberg

Am 30. April 2018 fand unser traditionelles Maibaumsetzen in Gerstenberg statt. Um 15:00 Uhr ging es los. Bei Kaffee und selbstgebackenen Kuchen kamen nicht nur Gerstenberger, sondern auch Gäste aus den umliegenden Gemeinden. Gegen 16:00 Uhr trat die Tanzgruppe „Dejavue“ vom SV Gerstenberg auf. Hier war die jüngste Tänzerin gerade einmal drei Jahre alt und machte ihre Sache sehr gut.



Danach gegen 16:30 Uhr gingen die „Dance Chicks“ aus Altenburg auf das grüne Tanzparkett. Auch sie sorgten für gute Unterhaltung unserer Gäste.



Nach Begrüßung durch den Bürgermeister Bertram Schröder wurde um 17:00 Uhr der Maibaum aufgestellt.



Dieser macht seit einigen Jahren richtig was her. Durch die Bastelfreunde des Feuerwehrvereins Gerstenberg wurde er nicht nur mit bunten Bändern behangen sondern auch mit selbstgebastelten Blüten. >>>>>

Nebenbei stand für unsere kleinen Besucher wieder eine Hüpfburg, die wie immer gut angenommen wurde.



Für den herzhaften Appetit sorgten nicht nur Roster und Steaks, als Überraschung gab es auch knusprige Pommes. Diese waren natürlich bei den Kindern der absolute Renner. So verging der Nachmittag und Vorabend, wie im Flug.



Da es ein lauer Abend war, saßen viele Besucher lieber an der frischen Luft. Hier konnte man sich am Lagerfeuer wärmen und die Kinder machten sich Knüppelkuchen. Ab 20:00 Uhr war dann Tanz in den Mai mit dem DJ-Team „Fantasy“. Hier wurde ordentlich das Tanzbein geschwungen. So ging es bis ca. Mitternacht, wo das Fest dann langsam ausklang.

Zum Schluss möchten wir uns bei allen Helfern für das gelungene Fest bedanken, ohne euren freiwilligen Einsatz vor, während und nach dem Maibaumsetzen wäre es nicht so gut gelungen.

Der Feuerwehrverein Gerstenberg e. V.
und der SV Gerstenberg 1954 e. V.

Dacharbeiten aller Art
Fassadenbekleidung
Spenglerarbeiten

Dachdeckermeister
Armin Walter
Dorfring Nr. 13 • 04603 Pähnitz
Tel./Fax 03447/834751 • Mobil 0177/5383420

Gemeinde Haselbach

Öffentliche Ausschreibung

gemäß § 31 Abs. 1 Satz 2 der Thüringer
Gemeindehaushaltsverordnung (ThürGemHV)

Die Gemeinde Haselbach, als Eigentümerin, verkauft auf dem Wege der öffentlichen Ausschreibung folgendes Baugrundstück: **Ramsdorfer Straße 9, 04617 Haselbach**

Gemarkung: Haselbach
Flur: 3
Flurstück: 76/1
Größe: eine noch zu vermessende Teilfläche von ca. 753 m²

Mindestgebot: 18.825,00 €

Das Grundstück befindet sich im unbeplanten Innenbereich gemäß § 34 Baugesetzbuch (BauGB), ist unbebaut und ortsüblich erschlossen.

Zuzüglich zum Kaufpreis sind vom Käufer die Vermessungskosten zu tragen.

Das zu errichtende Gebäude muss sich nach § 34 BauGB einfügen.

Erwerbsangebote sind mit Finanzierungszusage einer deutschen Bank schriftlich bis zum 29.06.2018 (Posteingang) im verschlossenen Umschlag mit der deutlichen Kennzeichnung „Gebot Haselbach, Ramsdorfer Straße 9“ bei der VG „Pleißenaue“, Bauamt, z. Hd. Frau Krosse persönlich, Breite Straße 2, 04617 Treben, einzureichen.

Die Entscheidung über den Verkauf trifft der Gemeinderat Haselbach. Es besteht keine Pflicht, an einen bestimmten Bieter zu verkaufen. Es handelt sich bei dieser Ausschreibung um eine unverbindliche Aufforderung zur Abgabe von Kaufangeboten.

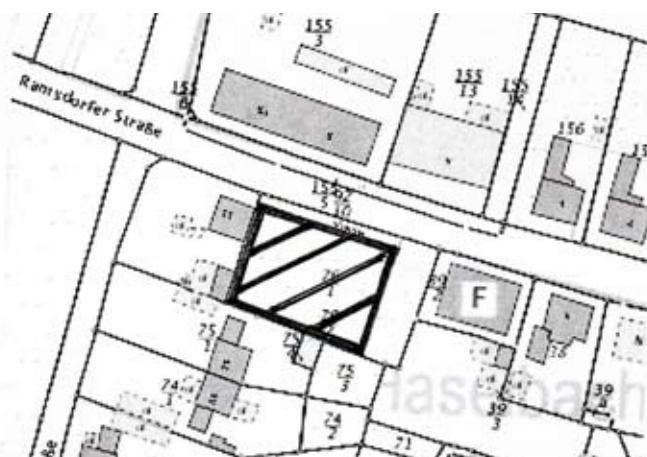
Für weitere Auskünfte steht Frau Krosse unter Telefon 034343 70319 zur Verfügung.

Hier können auch Besichtigungstermine vereinbart werden

Treben, den 30.04.2018

gez. Gilge, Bürgermeister

Lageplan



Aus dem Vereinsleben der Privilegierten Großkaliberschützen Haselbach e. V.

Am 28. April 2018 fand im Schützenhaus der Vereinswettbewerb um den „Gerhard Zschiegner Pokal“ statt.

Trotz reger Beteiligung hatte keiner der Schützen eine Chance gegen unser Ehrenmitglied Gerhard Zschiegner, welcher auch den Pokal gestiftet hat.



Der Sieger Gerhard Zschiegner

Er hatte sich mit seiner speziellen Trainingswaffe intensiv auf diesen Wettbewerb vorbereitet und die Mühe hat sich gelohnt. Unser Ehrenmitglied wird dieses Jahr 90 Jahre alt. Alle Schützen nahmen sich ein Beispiel an seiner hervorragenden Leistung. Er wurde durch den Vorstand als bester Schütze mit dem Pokal und einer Ehrenmedaille ausgezeichnet. Wir sind stolz, solche

Mitglieder zu haben, die regelmäßig und vor allem in diesem Alter, die Tradition unseres Vereines mit fortführen.

An der 2. Rangliste am 28. April 2018 in Rositz nahmen von unserem Verein Thomas Gutschker, Hans-Jürgen Gutschker und Andreas Galleck teil.

Beim Thüringer Luftpistolen Wettkampf in Saalfeld belegte Dr. Gunter Ebert von unserem Verein den 3. Platz.

Thomas Gutschker nahm am 29. April 2018 an der Kreismeisterschaft KK-Pistole und KK-Pistole aufgelegt in Lucka teil.

Der Feuerwehrverein Regis-Breitungen hatte uns auch in diesem Jahr für den 30. April 2018 zum Salutschießen anlässlich des Maibaumsetzens eingeladen.

Das diesjährige Schießen der Vereine fand am 12. Mai 2018 im Schützenhaus Haselbach statt. Daran haben sieben Vereine aus Haselbach und Umgebung teilgenommen. Geschossen wurde mit dem KK-Gewehr.



Beim Salutschießen zum Maibaumsetzen in Regis-Breitungen



Die drei besten Mannschaften vom Schießen der Vereine

Die angemeldeten Vereine trafen nach und nach ein. Für Essen und Getränke war gesorgt.

Als alle geschossen hatten, fand dann die Siegerehrung statt. Es ergaben sich die folgenden Platzierungen:

1. Platz – FW Treben
2. Platz – Kulturbund Haselbach
3. Platz – Fa. KleBack
4. Platz – Gartenverein Haselbach
5. Platz – Stammtisch Haselbach
6. Platz – Feuerwehrverein Regis-Breitungen
7. Platz – Kiga Haselbach

Karin Günther, Pressewart

Containerdienst Edgar Hentschel

Am Mühlgraben 1 • 04617 Treben
Telefon: 03 43 43 / 5 15 24
Telefax: 03 43 43 / 5 32 24

Entsorgungsfachbetrieb
gemäß § 52 KrW-/AbfG



- Containerservice
- Abbruchleistungen
- Asbestentsorgung
- Erdstoffentsorgung
- Baugrubenaushub
- Anlieferung von Sand,
Kies und Schotter

➤ ➤ ➤ **NEU!!! Multicar-Kleincontainer für 1,5 - 3,5 m³** <<<

Gemeinde Treben

mit den Ortsteilen Lehma, Plottendorf,
Primmeltwitz, Serbitz, Trebanz und Treben

Öffentliche Ausschreibung

gemäß § 31 Abs. 1 Satz 2 der Thüringer
Gemeindehaushaltsverordnung (ThürGemHV)

Die Gemeinde Treben, als Eigentümerin, verkauft auf dem
Wege der öffentlichen Ausschreibung das Grundstück
(ehemaliger Vierseithof) **Serbitz Nr. 37, 04617 Treben**

Gemarkung: Serbitz
Flur: 1
Flurstück: 6/1
Größe: 3.354 qm
Mindestgebot: 65.000,00 €

Das Grundstück Serbitz Nr. 37 befindet sich im unbe-
planten Innenbereich gemäß § 34 Baugesetzbuch, ist
derzeit mit einem Wohn- und Stallgebäude, der ehema-
ligen Scheune, dem ehemaligen Torhausgebäude mit
Torbogen und 5 Garagen (Fremdeigentum) bebaut. Von
3 vorhandenen Wohnungen ist 1 Wohnung vermietet.
Alle Gebäude sind sanierungsbedürftig.

Das Grundstück ist ortsüblich erschlossen und liegt
direkt an der Dorfstraße an.

Erwerbsangebote sind mit Finanzierungszusage einer
deutschen Bank schriftlich bis zum 29.06.2018 (Postein-
gang) im verschlossenen Umschlag mit der deutlichen
Kennzeichnung „Gebot Serbitz Nr. 37“ bei der VG „Plei-
ßenau“, Bauamt, z. Hd. Frau Krosse persönlich, Breite
Straße 2, 04617 Treben, einzureichen. Die Entscheidung
über den Verkauf trifft der Gemeinderat Treben. Es be-
steht keine Pflicht, an einen bestimmten Bieter zu ver-
kaufen. Es handelt sich bei dieser Ausschreibung um eine
unverbindliche Aufforderung zur Abgabe von Kaufange-
boten.

Für weitere Auskünfte steht Frau Krosse unter Telefon
034343 70319 zur Verfügung. Hier können auch Besich-
tigungstermine vereinbart werden

Treben, den 30.04.2018

gez. Hermann, Bürgermeister

Lageplan



Der Verein Rittergut Treben e. V.

Vereinigung der Theaterfreunde für Altenburg
und Umgebung e. V. und Musiker von Theater
& Philharmonie Thüringen präsentieren eine

Märchenhaft musikalische Weltreise

Ein sommerlich luftiges Konzert der etwas anderen Art
wird **am 6. Juni 2018** die Besucher des Ritterguts Treben
verzaubern. Gleich vier Posaunen erklingen zusammen
und solistisch auf der Freifläche hinter der Mälzerei. **Ab
19:30 Uhr** swingen und jazzen eine junge Dame und drei
Herren was das Zeug hält. Dabei erklingen auch getra-
gene Stücke und die vier erzählen so manche geheim-
nisvolle Geschichte!

Mitwirkende: Rina Endo, Sebastian Andrae, Christian Ilg,
Torsten Margraf – Posaunen

Spezial: Laura Knoll

Karten erhalten Sie wie gewohnt im Vorverkauf in der
VG „Pleißenau“, Frau Großmann (034343 703-11),
zum Preis von 15,- € und Ermäßigung 8,- € sowie an der
Abendkasse. Bei ungemütlicher Witterung findet das
Konzert in der Mälzerei statt.

Für ein Glas Wein o. ä. ist wie immer gesorgt.

Begegnungsstätte Treben und Lehma

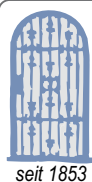
Veranstaltungsplan für Juni 2018

Di	05.06.	14:00 Uhr	Seniorenachmittag bei Kaffee und Kuchen in Treben
Mi	06.06.	14:00 Uhr	Romménachmittag bei Kaffee und Kuchen in Treben
Do	07.06.	14:00 Uhr	Klöppelnachmittag mit Kaffee und Kuchen in Lehma
Di	12.06.	14:00 Uhr	Romménachmittag bei Kaffee und Kuchen in Treben
Do	14.06.	14:00 Uhr	Klöppelnachmittag bei Kaffee und Kuchen in Lehma
Di	19.06.	14:00 Uhr	Romménachmittag bei Kaffee und Kuchen in Treben
Do	21.06.	14:00 Uhr	Klöppelnachmittag bei Kaffee und Kuchen in Lehma
Di	26.06.	14:00 Uhr	Romménachmittag bei Kaffee und Kuchen in Treben
Do	28.06.	14:00 Uhr	Klöppelnachmittag bei Kaffee und Kuchen in Lehma

- Änderungen vorbehalten! -

Anke Koch, BGS

naterger e. V. Ostthüringen



Bauschlosserei
SCHNEIDER

Leipziger Str. 5
04603 Zschaschelwitz
Tel. 03447/834486
Fax 03447/830210

- Treppenkonstruktion • Sicherheitsgitter • Geländer • Abdeckungen
- Edelstahlverarbeitung • Brandschutztüren • Tor- und Zaunanlagen
- Dachstuhlisanierung und -verstärkungen • Balkonanlagen
- Stahlkonstruktionen aller Art • Normstahl: Tore, Türen & Antriebe

Einladung

Die Jagdgenossenschaft „Pleißenaue Treben“ lädt ein zur Mitgliederversammlung

Termin: **Freitag, 15. Juni 2018**

Zeit: **19:00 Uhr**

Ort: **Gaststätte „Serbitzer Hof“**



Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Rechenschaftsbericht des Jagdvorstehers
3. Kassenbericht des Schatzmeisters
4. Entlastung des Schatzmeisters
5. Entlastung des Jagdvorstandes
6. Neuwahl Vorstand
7. Beschlussfassung zur Verwendung Reinertrag
8. Jagdkataster
9. Sonstiges

gez. Siegfried Erler, Jagdvorsteher



5. Parklauf in Treben

Am 21. April 2018 hatten die Leichtathleten des TSV 90 Treben zum 5. Parklauf eingeladen. Bei herrlichem Wetter und sehr gutem Besuch wurde die Veranstaltung ein voller Erfolg. Insgesamt 78 Läuferinnen und Läufer stellten sich in den verschiedenen Altersklassen (200 m – 1.500 m) dem Wettkampf. Über 100 Eltern, Großeltern und Schaulustige sahen sich die zum Teil sehr spannenden Wettkämpfe an. Am Ende konnten sich alle Teilnehmer über eine Erinnerungsmedaille freuen, sodass es keine Verlierer gab. Die drei Erstplatzierten konnten sich außerdem noch über eine Urkunde und ein kleines Präsent freuen. Möglich wurde das alles, weil wir erneut für die einzelnen Läufe Paten finden konnten. Dafür unser herzlicher Dank.

An dieser Stelle möchten wir folgenden Paten danken:

- Autoservice Tietze, Fockendorf
- Containerdienst Hentschel, Treben
- Heizung und Sanitär, Chr. Grasshoff Primmeltwitz
- Holz und Montagen Marek Ehedy, Windischleuba
- Elektro-Müller, Haselbach
- Autohaus Banisch Serbitz Inh. Peter Günther
- Fam. Poller Senior
- Fam. Poller Junior
- Spielkartenfabrik Altenburg

Ein herzliches Dankeschön auch den fleißigen Helfern. Fam. Poller, Fam. Voigt Haselbach, Silvio Krauß, Michael Lohse, Lilly Reomer und den Übungsleitern der Leichtathleten.



Osterlandmeeting in Schmölln

Am 27. April 2018 fuhren Maya Kühn, Luisa Vogt, Janosch Kresse und Robin Weber zum sehr gut besetzten landesoffen Osterlandmeeting nach Schmölln und erzielten sehr gute Ergebnisse.



Maya konnte verletzungsbedingt nur im Schlagball antreten und gewann diesen Wettbewerb mit sehr guten 40 m. Janosch Kresse und Robin Weber errangen jeweils 2. Plätze im 50 m Sprint und im Weitsprung. >>>>>

Dabei sind die 3,77 m vom Robin in der AK 10 besonders erwähnenswert. Luisa erzielt in allen Wettbewerben persönliche Bestleistung und konnte so ebenfalls eine Leistungssteigerung nachweisen.

Hürden- und Sprintmeeting in Schmölln

Am 17. Mai 2018 fuhren Jann und Justus Lohse sowie Janosch Kresse zum hochkarätigen Wettkampf nach Schmölln.



Janosch konnte im Weitsprung seine gewachse Leistungsstärke untermauern und wurde 3. Die gleiche Platzierung erreichte er über die 50 m. Jann und Justus sprangen beide deutlich über 4 m im Weitsprung, was Platz 4 und 6 bedeutete. Im 75 m Lauf schaffte es Jann dann auf des Podest und wurde 3.

Thomas Schober

Gasthof und Pension



Serbitzer Hof

Nr. 16 • 04617 Treben OT Serbitz
Tel.: 034343 51482

In unserem Restaurant mit seinem gutbürgerlichen Flair finden Sie deftige, leckere oder raffiniert-einfache Gerichte unserer vorwiegend thüringischen-sächsischen Küche.

Lassen Sie sich überraschen und verwöhnen!

Besuchen Sie uns auch im Internet unter www.serbitzerhof.de

Öffnungszeiten

Mo., Do. und Fr., 17:00 – 21:00 Uhr | Dienstag und Mittwoch geschlossen
Sa. und So. 11:00 – 14:00 Uhr und 17:00 – 22:00 Uhr

Beratung * Service * Montage

Sicherheitstechnik



Schuster

0177-7423308
☎ 03447-833208

Matthias Schuster, Luckaer Str. 23, 04603 Windischleuba

Alarm- und Brandmeldeanlagen



**Fliesen
Fritzsche**

Thomas Fritzsche

Fliesenlegermeister

**Besuchen Sie unsere
eigene Ausstellung!**

Beratung • Verlegung • Verkauf
Kleinstreparaturen • Natursteinverlegung
Putz- und Mauerarbeiten
Wohnungsum- u. -ausbau
3-D-BADPLANUNG

Dorfring 19
OT Pähnitz/04603 Windischleuba
Tel. 03447/891762
www.fliesenfritzsche.de

Gemeinde Windischleuba



mit den OT Bocka, Borgishain, Pähnitz,
Pöppschen, Remsa, Schelchwitz,
Windischleuba und Zschaschelwitz



Wer
schmückt
gewinnt!

Aufruf an die Bürger von Windischleuba

**Schmückwettbewerb zum Dorffest 2018
Anlässlich 950 Jahre Windischleuba**

Bis Dienstag, den 12.06.2018 sollte
geschmückt sein, Mi. und Do. ist die Jury
aus Kindern auf Tour und bewertet.

Für die fünf schönsten Grundstücke
winken als Preise u.a.:

**Ein Familienticket für 4 Pers.
in den Freizeitpark BELANTIS**

**Eine Familientageskarte für
4 Pers. ins Freizeitbad TATAMI**

**Ein Gutschein für 4 Pers. für die
Kohrener SOMMERRODELBAHN**

Die Prämierung findet am 17.06.2018
auf dem Festgelände statt.

Machen Sie mit guten Ideen
unser Dorf an diesem Wochenende
noch schöner!

Das Festkomitee



Begegnungsstätte Windischleuba

Rückschau

Am 21. März 2018 besuchte uns in der Begegnungsstätte die große Gruppe vom Kindergarten. Wir haben uns sehr über die Kinder gefreut, sie sangen in voller Begeisterung sehr schöne Frühlingslieder.

Wir sagen nochmals Danke. Als kleine Belohnung gab es für jedes Kind etwas Süßes.



Im Monat April war Herr Schröder bei uns zu Gast. Als Jäger und Förster berichtete er über die Tiere des Waldes. Unsere Veranstaltung begann mit der Begrüßung eines Jagdhornes und die Gemeinde hat gewackelt. Einfach toll.



Es ging über Rotwild, Schwarzwild, Damwild, Muffelwild, Rehwild, Feldhasen und Füchse.



Im Anschluss sahen wir einen Film über diese Thematik und er beantwortete noch gestellte Fragen. Ein herzliches Dankeschön an Herrn Schröder, den wir gerne noch mal zu einem anderen interessanten Thema einladen möchten.

Veranstaltungsplan Juni 2018

05.06.2018	09:00 Uhr	Muttifrühstück
06.06.2018	13:30 Uhr	Romménachmittag
12.06.2018	09:00 Uhr	Muttifrühstück
13.06.2018	13:30 Uhr	Gemütlicher Nachmittag
19.06.2018	fällt das Muttifrühstück aus	
20.06.2018	13:30 Uhr	Kaffee und Kuchen
26.06.2018	09:00 Uhr	Muttifrühstück
27.06.2018	13:30 Uhr	Kaffee und Kuchen

im Anschluss hält Herr Legler von den Johannitern einen Vortrag über Erste Hilfe und wie helfe ich anderen

Vorschau:

18.07.2018 „**Erbe, Nachlass, Testament und Vorsorge**“
Bestattungshaus Borna in Begleitung einer Rechtsanwältin

U. Ullmann, BGS Windischleuba
naterger e.V. Ostthüringen

Sportclub Windischleuba hat einen neuen Vorstand

Am 27. April 2018 wählten die Mitglieder des SC Windischleuba einen neuen Vorstand.



Nachdem die bisherigen Vorstandsmitglieder (Sven Graichen, Vorsitzender | Clemens Schmid, Stellvertreter | Steffi Erhardt, Kassenwart | Antje Schlegel, Schriftführerin | Heike Lehmann, Jugendwart) sich nach zwei Amtsperioden für die nächste Wahl aus verschiedenen Gründen nicht mehr zur Wahl stellten, brauchte es neue Bewerber für die vakanten Posten. Bis zur ersten Vollversammlung am 1. Februar dieses Jahres ging leider, einem allgemeinen Trend folgend, dass es immer weniger Freiwillige gibt, die ein Ehrenamt besetzen wollen, keine Bewerbung zur Wahl ein. Ein zweiter Wahlgang wurde erforderlich, zu dem sich die Mitglieder am 27. April 2018 einfanden. Es lagen nun die Bewerbungen für nur zwei der fünf Vorstandspositionen vor. Michael Bergner bewarb sich für den Posten des Vorsitzenden, Michael Reinhardt für den des Stellvertreters.

Nach erfolgreicher Wahl der beiden Kandidaten nahmen diese die Wahl mit einem Appell an die Einsatzbereitschaft der übrigen Mitglieder an.

Der scheidende Vorstand wünscht seinen Nachfolgern, wenn auch momentan noch in Unterbesetzung, alles Gute für die zukünftige Vereinsarbeit und bedankt sich nochmals für das Vertrauen der Mitglieder in den vergangenen Jahren und die fruchtbare Zusammenarbeit mit den Abteilungsleitern, den Mitgliedern des Vereins, dem Bauhof und der Gemeinde Windischleuba.

Heike Lehmann

Autoservice Tietze

Kfz-Meisterbetrieb • Inhaber André Tietze

August-Bebel-Platz 5 • 04617 Fockendorf

Tel. 034343 90876 Funk 0163 3155293

Fax 034343 90887

autoservicetietze@googlemail.com



Heizung - Lüftung Sanitär - Wartung

Olaf Peters

Zentralheizungs- und Lüftungsbaumeister

Tel. 034343/54274 • Funk 0171/7133477
Dorfstr. Nr. 11 • 04617 Fockendorf/OT Pahlha

opheizung@gmx.de

Maibaumsetzen bei der Feuerwehr Windischleuba

Erstes Ereignis im Mai, war Frühlingstanz am 28. April 2018. Alles war gut vorbereitet und organisiert, aber warum diesmal so wenige Leute da waren, weiß keiner (langes Wochenende mit Urlaubsfahrt?).

Wir sind wieder dabei, so stand es für Groß und Klein im Kalender zur Maifeier an der Feuerwehr. Wie es nach alter Tradition üblich ist, gehört das Aufstellen des Maibaums durch die Kameraden der FFW, das bunte Programm des Kindergartens und die Ansprache des Bürgermeisters dazu. Viele sind natürlich wegen der Erbsensuppe gekommen. 13:00 Uhr waren die Erbsen auch schon alle. Zu bemerken ist, dass auch unsere Roster gerade ausreichend waren.

Danke an den Kindergarten für das schöne Programm, und den vielen Besuchern, die da waren.

Himmelfahrtstag bei der FFW



Auch in diesem Jahr fand bei der Feuerwehr der Männertag statt.

Wir holten natürlich wieder unsere Gulaschkanone raus und kochten „Gulasch“. Der 1. Mai 2018 war ja erst einige Tage her mit Erbsensuppe. Wieder muss ich mitteilen, ruck zuck leer wurde.



Zum Schluss kann man sagen, beide Tage waren wieder schön. Danke an alle Beteiligten

Jens Nowaczyk FFW und Verein Windischleuba

Fotos: Jens Nowaczyk SWECON/VOLVO Baumaschinen Leipzig

Grundschule Windischleuba

„Gewächshaus im neuen Glas“

Ein ganz großes Dankeschön geht an die Firmen RWA Systemtechnik Cramer Serbitz und Edgar Hentschel Containerdienst Treben, die uns uneigennützig und kostenlos die alten, maroden Fenster ausgebaut und entsorgt und hochmoderne Kunststofffenster eingebaut haben.



Herr Cramer, Herr Henschel und unser Hausmeister, Herr Hoppert, machten damit unseren Kindern eine große Freude, weil sie sichtlich mit Spaß und Interesse säen, pflanzen und pflegen. Dafür auch ein Dank an die Muttis Frau Cramer und Frau Ciekosz-Lo Vullo, die einige Sämereien und Kräuterpflanzen gesponsert haben.

Vielen Dank nochmals sagen die
*Schülerinnen und Schüler,
Lehrerinnen und Horterzieherinnen
der Grundschule Windischleuba*

Elektro Reim
Elektromeister Maik Reim

Knausche Str. 7
04617 Gerstenberg

Mobil: 0177 8071583 | Fax: 03447 833175
e-mail: maik-reim@t-online.de



Neues vom Ortschronisten

Aus der Zeit des Krieges Deutschland/ Frankreich 1870/71 – Fortsetzung

Auch aus unserer Gemeinde nahmen 25 taugliche Männer am Krieg teil. Einige von ihnen kämpften im 96. Inf. Regiment, im 72. Landwehrregiment, im Thür. Inf. Regiment 105. In Borgishain: Franz Drescher, (lag auch im Lazarett Zittau); Louis Gruner, Otto Robert Rauschenbach.

Bocka: Richard Kipping, Bernhard Heinke Kleidermacher.

Remsa: Friedrich Kirmse, Friedrich Albin Wiedemann, Johann Taube, Bernhard Knipfer II. Grenadierregiment XII im Armee-korps, Franz Schumann war Feldwebel beim Reserve Land-wehrbataillon Altona.

Pähnitz: Otto Sander, Hermann Sachse Dragoner, Leo Günthe Fourier, Bernhard Winter, Friedrich Sachse Dragoner in West-fäl. Dragonerregiment Nr. 7, Friedrich Hermann Taubert, be-fand sich später im Krankenhaus Reichenbach in Schlesien; Al-bin Rudolph Kanonier bei der Magdeburger Feldartillerie Nr. 4, wurde verwundet und lag im Hospital in Goslar.

Zschaschelwitz: Ernst Brumme, Hermann Pautzsch, Emil Pautzsch war lange Zeit eingesetzt als Wachpersonal bei den Gefangenen in Saalfeld bei Greiz.

Windischleuba: Friedrich Emil Dittmann, Friedrich Schulze, Julius Weißke, Emil Rothe, Emil Koppe, Louis Kuhfuß, Emil Höser.

Von den Soldaten starb nur Otto Robert Rauschenbach aus Borgishain. Er war erst 18 Jahre alt und noch nicht im militä-rischen Alter und zu Beginn des Krieges als Freiwilliger einge-tragen. Ihm zu Ehren wurde in der Windischleubaer Kirche eine hölzerne Gedenktafel errichtet und auch auf dem Alten-burger Friedhof ist er auf einer Gedenktafel erwähnt.

Dem Andenken

des Musketier Otto Robert Rauschenbach aus Borgishain
7. Thür. Infanterie Regiment 96
geb. 31. Mai 1852
gestorben im Lazareth zu Herblay
am 5. Dezember 1870

Das Altenburger Amtsblatt berichtet 1878 am 23.2.:
Errichtung eines Siegesdenkmal für die Landskinder, welche im Krieg gegen Frankreich vor dem Feinde gefallen oder ihren Wunden erliegen oder an Krankheiten in unmittelbarer Folge der Kriegsstrapazen gestorben sind, werden mittels auf einer Gedenktafel verewigt.

Der Krieg zwischen den deutschen Staaten und Frankreich endete nach der Schlacht bei Seda am 1.9. Der 1. Septem-ber war fortan ein schulfreier Tag bis zum 1. Weltkrieg. Am 27.2.1871 kam die Nachricht vom Abschluß des Friedens und mit Glockengeläut wurde die Nachricht begrüßt. Am 26.3. feierte unsere Gemeinde das Friedensfest. Die mit Blumen geschmückte Jugend zog durch den Ort, wo sie am Friedhofs-berg eine Friedenseiche pflanzten.

Am 2. März 1871 schreibt Wilhelm aus Versailles an die Kai-serin in Berlin:

Soeben habe ich den Friedensschluß ratificirt, nachdem er schon gestern in Bordeaux von der National – Versammlung angenommen worden ist. Soweit ist also das große Werk voll-endet, welches durch siebenmonatliche siegreiche Kämpfe er-rungen wurde, Dank der Tapferkeit, Hingebung und Ausdauer

des unvergleichbares Heeres in allen seinen Theilen und der Opferwilligkeit des Vaterlandes - Der Armee und dem Vater-lande mit tieferregtem Herzen Meinen Dank. Wilhelm.

Bei der Sedanfeier am 1.9.1872 wurde dem Weißbäckermei-ster Christoph Meuschke in Windischleuba, (er wohnte im heutigen Grundstück von Frank Kresse), die linke Hand beim Schießen zerschmettert, so dass dieselbe abgelöst werden musste. Ganz besonders wichtig ist dieses Jahr dadurch, dass am 18.1. zu Versailles der König Wilhelm von Preußen zum Deutschen Kaiser proclamiert wurde und somit der Krieg neben der militärischen Einigung auf die Politische Einigung Deutschlands zu einem deutschen Kaiserreiche gebracht hatte.

Am 9. März kehrte Herzog Ernst zurück und Prinz Moritz war während des Krieges als Vorstand des Landesvereins zur Pflege der Verwundeten tätig gewesen.

Aber auch Dankesanzeigen erscheinen zur Genüge im Alten-burger Amtsblatt u.a. eine Gemeinschaftsanonce aus der Ge-meinde Kraschwitz, Nobitz, Wilchwitz und Bocka:

„Für die Ereignisse des Jahres 1870 und durch die Mobilma-chung im Juli desselben Jahres, sowie bei der durch dieselbe erfolgte Einberufung der Reservisten wurden wir Unterzeich-neten unseres Ernährers beraubt, und manches bange Besorg-nis drängte sich uns auf. Aber unser Los wurde erleichtert, ohne es zu ahnen, indem durch Staatsmittel und Regeln frei-willige Gaben uns genügend Unterstützung zu Theil geworden sind. Nach Heimkehr unserer Gatten und Ernährer hat nun auch die uns lange gewordene Unterstützung ihren Abschluß erreicht. Unterzeichnete fühlen sich gedungen, Herrn Justiz-rath Krauß öffentlich ihre Anerkennung und Dank auszuspre-chen.

Die Gemeindevorsteher im Namen und Auftrage der betref-fenden Frauen.

Auszüge aus dem Inhalt der Friedenspräliminarien:

- Frankreich verzichtet zu Gunsten Deutschlands auf ein Fünf-tel Lothringens, darunter Metz und Thionville; auf Elsaß aus-schließlich Belfort.
- Frankreich zahlt 5 Milliarden Francs, eine im Jahre 1871, den Rest innerhalb einer Frist von 3 Jahren.
- Die Räumung des Landes beginnt unmittelbar nach Ratifica-tion des Vertrages.
- Die Deutschen unterlassen alle Requisitionen in den von ihnen besetzten Departements, jedoch werden selbe auf Kosten Frankreichs unterhalten.
- Die deutsche Regierung wird der ungehinderten Auswande-rung der Einwohner der abgetretenen Gebietsheile nichts in den Weg stellen.
- Die Kriegsgefangenen werden unverweilt zurückgegeben.
- Die Eröffnung der eigentlichen Friedensunterhaltungen er-folgt in Brüssel nach Ratification des Vertrages, usw.

Die damaligen Armeen wurden für die Kriege und auch im Frieden ordentlich ausgerüstet und eine Tornister - Pack In-struction von 1871 gibt Auskunft darüber, wie dieser zu hand-haben ist, worüber ich einige Auszüge hier wiedergebe:

Gepäck für die Fußmannschaften der Feldartillerie

Die Tornisterriemen, deren Länge mittels der Schnallen zu regulieren ist, müssen vorne glatt an der Brust und Schulter anliegen und dürfen keine Rockfalten erzeugen. Bei umgehan-genen Tornister hat die obere Kante desselben in der Höhe der halben Schultern des Mannes zu sitzen.

Verpackung des Tornisters

Die den Rücken des Mannes berührende breite Fläche des Tornisters wird Vorderwand, die entgegengesetzte Fläche Hinterwand genannt. Die schmalen Wände bilden entsprechend den Seiten des Mannes bei umgehungenen Tornister, die rechte und linke Seitenwand und den Boden des Tornisters. Zum Packen des Tornisters hat der Mann denselben mit der Hinterwand nach oben so vor sich auszubreiten, daß der aufgeschlagene Deckel nach dem Manne zeigt. In den Tornister werden verpackt:

Auf den Boden vorhandene schmutzige Wäsche, glattgelegt. Das Waschkpaket. 1 Hemd, 1 Paar Unterhosen, 1 Taschentuch, 1 Paar Socken oder Fußlappen, das Soldbuch, das Verbandszeug/ Leibbinde, den Brodzwieback, die Reis, Salz und Kaffeeportionen in den entsprechenden Beuteln, Reserve-sohlen. An die beiden Seitenwände kommen je ein Stiefel, Sohlen nach außen, Absatz nach unten, die Schäfte auf das Oberleder des Fußes ungebrochen und mit Bindfaden festgebunden. Das Putzsäckchen mit Spiegel, Rasiermesser mit Pinsel, das Trippelfläschchen, Trippelbürste, Kleiderbürste in Papier eingeschlagen, Glanzbürste, Kothbürste, 2 Auftragbürsten für Wichse und Schmiere in Papier eingeschlagen. Das Knopfholz, die Blechbüchse für Berittene in einen Leinwandsäckchen, Wasch – und Kammzeug, Lappen, Seife, weiter und enger Kamm, getrennt in Papier eingeschlagen, das Nähzeug in Tuchttasche enthaltend: Scheere, Nadelbüchse mit 3 Näh, 3 Stopf, und 3 Stecknadeln, 4 Gebinde Zwirn – schwarz, weiß, roth, grau – 2 Uniform- und Hosenknöpfe. Die Drillichhosen umgewendet, der Länge nach doppelt, die Breite dreifach zusammengelegt, 12 cm breit und 35 cm lang. Der Drillichrock nach den gleichen Abmessungen wie die Drillichhosen. Unter dem Tornisterdecke, wenn der Mann den Tornister trägt, die Feldmütze. Diese wird umgewendet und glatt zusammen geschlagen, so das deren Deckel die runde Form behält.

In der Instruction folgen nun Anmerkungen zu Friedensverhältnissen, wie da die Verpackung zu handhaben ist. Wird der gerollte Mantel ohne Tornister getragen, so wird die Feldmütze mit der Blende der Länge nach derartig in den letzten Umschlag mit eingewickelt, daß sie auf der Brust des Mannes zu liegen kommt. Der Brotbeutel wird über die linke Schulter mit dem Tragebande vorn und hinten über dem Leibriemen weggezogen getragen, so daß das Trageband auf der Brust zwischen dem 3. und 4. Rockknopfe hindurchgeht; der Brotbeutel unten genau mit dem Rock-schoße abschneidet und die hintere Kante des Beutels sich mit der rechten Leiste des Rockschoßes vergleicht. Der Brotbeutel nimmt auf: Gabel mit Lederfuttural, Löffel, Frühstück, Pfeife mit Taback. Die Feldflasche wird an einen Riemen von der linken Schulter nach der rechten Seite in der

Weise über den Brotbeutel und unter den gerollten Mantel getragen, daß der Riemen von dem Leibriemen nicht festgehalten wird und die Feldflasche auf die Mitte des Brodbeutels, mit dem Boden 3 Finger breit über den unteren Rand des Beutels zu liegen kommt. Das Messer trägt der Mann in der linken Hosentasche, ebendasselbst auch bei Paraden und Aufstellungen das Taschentuch. Das Geld wird auf der Brust in einem ledernen Geldtäschchen und die Erkennungs-marke an einer Schnur um den Hals und über dem Hemde getragen.

Die Schreibweise in den Artikeln wurde von mir original übernommen.

1902 erscheint eine Anleitung zur Gesundheitspflege für Soldaten vom Stabsarzt im 2. Garde Regiment Dr. Tobold von 28 Seiten. Darin wird beschrieben, wie die Körperpflege zu halten ist, die Kleidungspflege, Wohnungspflege, Krankheiten, Vorsichtsmaßregeln beim Baden, beim Manöver, Hitzschlag, Unglücksfälle/ Ertrinken, Erfrieren, Erhängen, Verbrennungen.

Es ist eine interessante Lektüre.

- Ende -

G. Prechtl 2017

Unser Dorf feiert!

950 Jahre Windischleuba

14.06. bis 17.06.2018

Do. 14.06.
19.00 Uhr Festveranstaltung für geladene Gäste im Schloss anlässlich der Ersterwähnung von Windischleuba

Fr. 15.06.
18.00 Uhr Festeinstimmung mit „Musik-Express“
21.00 Uhr Lagerfeuer mit den Spielleuten der Altenburger Feuerwehr
21.00 Uhr Live Auftritt von „Blue Anubis“ und Disco mit „Musik-Express“

Sa. 16.06.
10.00 Uhr Bikerfrühstück, Oltimertreffen und „Blue Anubis“, der Oldtimerbus der Thüsa fährt nach Lehma zur historischen Werkstatt mit Transmission privat geführte Biker-Rundfahrt
13.00 Uhr Festeröffnung durch den Bürgermeister mit Programm der Kita „Storchennest“
14.00 Uhr Programm der Grundschule, „KALU“ zaubert und Judovorführungen des SV Einheit Altenburg
15.00 Uhr Line-Dance mit „Black Cats“ aus Zeitz
17.00 Uhr Konzert der Blaskapelle „Frisch voran“ Gößnitz
18.00 Uhr PARTY-TIME mit „ZENTROMER“
21.00 Uhr HÖHENFEUERWERK
23.00 Uhr Schloss-Führungen Sa. 15.00 - 16.00 Uhr, So. 10.00 - 11.00 Uhr

So. 17.06.
09.00 Uhr öffentlicher Festgottesdienst
10.00 Uhr Frühschoppen mit Freibier-Fassanstich
10.00 Uhr Musik mit dem Jugendblasorchester Lucka
10.00 Uhr Großer HANDWERKERMARKT - mittelalterliches Markttreiben mit Ritzern, Hufschmied, Korbmacher, Holz- und Töpferkunst, Falknerei Klöppelfrauen, Brotbacken, Milbenkäserei, bäuerliche Werkzeuge und Geräte, Imkerei Alpakas, Seifensiederei, einer Kräuterfrau u.v.m.
14.00 Uhr Kinderprogramm Familiencenter, Kinderclown
17.30 Uhr Musik zum Kaffee mit Krummy's Disco incl. Show
20.00 Uhr unser Sandmann kommt mit einer Überraschung Festausklang



Für Speisen und Getränke ist gesorgt, der Eintritt ist frei!

Mitteilungen der Kirchgemeinden

Herzliche Einladung zu besonderen Zusammenkünften in der Kirche Bocka bzw. im Ev.-Luth. Kirchspiel Kohrener Land

03.06.2018 – 1. Sonntag nach Trinitatis

- 10:00 Uhr Jubelkonfirmation Altmörbitz mit Gndstein in Altmörbitz (Vikarin C. Heidig)
16:00 Uhr Festliche Abschlussmusik zur Jubelkonfirmation mit Abendmahlsfeier in Gndstein (Pfr. M. Ellinger / Dorothea Franke u. a.)

10.06.2018 – 2. Sonntag nach Trinitatis

- 08:30 Uhr Gottesdienst in Bocka (Vikarin C. Heidig)
10:00 Uhr Gottesdienst in Rüdigsdorf (Vikarin C. Heidig)

17.06.2018 – 3. Sonntag nach Trinitatis

- 08:30 Uhr Gottesdienst in Altmörbitz (Pfr. M. Ellinger)
10:00 Uhr Gottesdienst in Kohren-Sahlis (Pfr. M. Ellinger)

24.06.2018 – Sonntag = Johannisandacht

- 10:00 Uhr Gottesdienst zum Johannistag in Bocka (Pfr. M. Ellinger)
17:00 Uhr Altmörbitz (Pfr. M. Ellinger)
18:00 Uhr Gndstein (Pfr. M. Ellinger)
19:00 Uhr Kohren-Sahlis (Pfr. M. Ellinger)

30.06.2018 – Samstag

- 18:00 Uhr Gedenken an den Kirchturmbrand vor 71 Jahren in der Kirche Bocka mit der Möglichkeit zur Kirchenbesichtigung in „alle Ecken“. „Unsere Kirche lebt weiter“ – Vorstellung des Kirchbauprojektes – anschließend laden wir zu einem Imbiss ein
20:00 Uhr Die Gruppe „Stilbruch“ unterhält uns mit ihrer Musik. Drei Musiker mit Geige, Cello und Schlagzeug singen viele eigene Kompositionen voller Inspiration.

Sind Sie herzlich zu diesem Abend in unsere Kirche in Bocka eingeladen.

Wir freuen uns auf Sie.

PS: Ausführliche Informationen zum Geschehen im Kirchspiel finden Sie im Kirchennachrichtenblatt, das in den Kirchen ausliegt oder über unsere Kuratorin Frau Reißky, erhältlich ist. Ebenso sind viele lohnenswerte Ereignisse über die Homepage des Landkreises Leipziger Land „kreuzfidel“ zu entdecken!

Mit Ihren Fragen oder Anliegen können Sie sich an das Pfarramt in Kohren-Sahlis wenden (Tel. 034344 61209) bzw. direkt an Pfr. M. Ellinger (Tel. 034 344 61406) oder die Ortskirchenvorstände kontaktieren!

Mit herzlichen Grüßen im Namen aller ehren- und hauptamtlichen Mitarbeiter

Ihr Pfr. Matthias Ellinger

Gottesdienste und Veranstaltungen für das Kirchspiel Treben mit Windischleuba, Gerstenberg, Rasephas und Zschernitzsch

Monatsspruch für den Monat Juni:

„Vergesst die Gastfreundschaft nicht; denn durch sie haben einige, ohne es zu ahnen, Engel beherbergt.“

Hebräer 13,2

03.06.2018 – 1. Sonntag nach Trinitatis

„Christus spricht zu seinen Jüngern: Wer euch hört, der hört mich; und wer euch verachtet, der verachtet mich.“

Lukas 10,16

09:30 Uhr Zschernitzsch, Past. Schenk

09.06.2018

14:00 Uhr Windischleuba,
Festgottesdienst zur Jubelkonfirmation

10.06.2018 – 2. Sonntag nach Trinitatis

„Christus spricht: Kommt her zu mir, alle, die ihr mühselig und beladen seid; ich will euch erquicken.“

Matthäus 11,28

10:15 Uhr Treben,
Gottesdienst mit Hlg. Taufe, Past. Schenk

17.06.2018 – 3. Sonntag nach Trinitatis

„Christus spricht: Wenn ich erhöht werde von der Erde, so will ich alle zu mir ziehen.“

Johannes 12,32

09:00 Uhr Windischleuba, Festgottesdienst zur 950-Jahrfeier, Festgelände am Schloss

23.06.2018 – Samstag, Treben

17:00 Uhr Konzert mit Dobrin Stanislawow mit Panflöte, Didgeridoo, Ocean Drum und Obertongesang – ein besonderes Erlebnis für Geist und Sinne – Eintritt frei, für Spenden sind wir dankbar!

24.06.2018 – Johannistag

„Dies ist das Zeugnis Johannes des Täufers: Er muss wachsen, ich aber muss abnehmen.“

Johannes 3,30

09:00 Uhr Windischleuba, Past. Schenk

18:00 Uhr Friedhof Zschernitzsch,
Prädikantin Kamprath

01.07.2018 – 5. Sonntag nach Trinitatis

„Aus Gnade seid ihr selig geworden durch Glauben, und das nicht aus euch: Gottes Gabe ist es.“

Epheser 2,8

09:30 Uhr Zschernitzsch, Past. Schenk

10:45 Uhr Rasephas, Past. Schenk

Mauern überspringen, Freiheit spüren, unbeschwert neue Lieder singen und fühl'n, dass man dazu gehört zu Gottes weitem Raum. Du stellst meine Füße auf weiten Raum. Du gibst mir den Atem, schenkst mir den Traum von Gottes neuer Welt, wo jeder etwas zählt. Grenzen überwinden, Flügel breiten in den Wind. Neue Freiheit finden und wissen: Ich bin Gottes Kind in Gottes weitem Raum, in Gottes weitem Raum.

Daniela Dicker

In diesem Sinne wünscht Ihnen eine gesegnete, erholsame Sommerzeit

Ihre Pastorin Elke Schenk



Gaststätte „Am Stausee“

Restaurant • Terrasse • Biergarten • Ferienwohnung
Stausee 1, 04617 Fockendorf bei Altenburg/Thür.
Tel. 034343 51924 • www.stausee-fockendorf.de

Konzerte 2018 15:00 bis 17:00 Uhr

Sonntag, 3. Juni Schnaudertaler Musikanten
Sonntag, 10. Juni Blasorchester Wiederau
Sonntag, 17. Juni Tauchaer Blasmusikanten
Sonntag, 24. Juni Jens & Holger's Partymusik



WM 2018 auf GROBBILD!



Sonntag, 17. Juni, 17:00 Uhr: Deutschland – Mexico

Dienstag, 5. Juni 2018: TANZ-TEE von 15:00 bis 19:00 Uhr

↳ Licht- und Kraftanlagen ↳ Elektroheizungen
↳ SAT-Anlagen ↳ E-Check ↳ Telefonanlagen
↳ Blitz- und Überspannungsschutz ↳ EIB



**Elektroinstallationen aller Art
Betrieb der Elektroinnung**

Andreas Müller

Altenburger Straße 13 • 04617 Haselbach
Tel. 034343 51603 • Fax 034343 54718
Funk 0174 9016742

E-Mail: elektro.mueller.haselbach@googlemail.com



Dachdeckermeister Hendel

DER FACHBETRIEB FÜR IHR DACH seit 1880

- Ausführung sämtlicher Dachdecker- und Klempnerarbeiten
- pflegeleichte und fugenlose Balkonabdichtungen in verschiedenen Farbtönen

August-Bebel-Straße 11 a | 04600 Altenburg
Tel. 03447 311822 | Fax 03447 501769 | gert.hendel@t.online.de

www.DDM-Hendel.de



Bestattungsunternehmen Kießling

Tag und Nacht dienstbereit

Tel. 03447/8951864 • Funk 0170/1069990

- ↳ alle Bestattungsarten
- ↳ Hausbesuche nach Absprache
- ↳ eigene Trauerrednerin
- ↳ Trauerfloristik
- ↳ Bestattungsvorsorge

Schmöllnsche Straße 7 • 04600 Altenburg
E-Mail: r.kiessling@bestattung-kiessling.de

Mo-Fr 8.00-12.00 Uhr und 13.00-16.00 Uhr, Sa nach VB

Redaktion Dr. Mensing | SUM Agentur Freising 2018



Alarm im Darm

Der Darm – ein Speicher der Gesundheit!

Jeder gebildete Mensch weiß, dass gesundheitsfördernde Bakterien für eine gute Verdauung und damit für ein starkes Immunsystem notwendig sind. Diese organischen Säuren senken den pH-Wert im Darm, d. h. der Darm wird beruhigt. So schützen sie den Darm vor unterschiedlichen Krankheiten. Es ist oft sehr schwer für den Arzt, diese „versteckten Krankheiten“ zu erkennen, zu analysieren und zu heilen.

„Versteckte Krankheiten“

Chronische Entzündungen wie Hals-, Nasen oder Ohreninfekte können ihre Ursachen im Darm haben. Durchfall oder chronische Verstopfung haben naheliegendermaßen ebenfalls ihre Ursache in einer gestörten Darmflora. Dazu gehören u. U. Allergien, auch Harninfekte oder sogar Karies. Im schlimmsten Fall kann es Krebs verursachen.

Viele Ursachen

Die allgemeine Umweltverschmutzung und ihre Gifte haben u. U. auch Auswirkungen auf Magen und Darm. Ungesunde Ernährung, d. h. einseitige Zufuhr von Nahrungsmitteln, die wenig Nährwert besitzen, können ebenfalls zu Mangelsituationen führen und damit das Immunsystem schwächen.

Rauchen oder übermäßiger Alkoholgenuß belasten die Darmflora und das Immunsystem. Negativer, besonders dauerhafter Stress mit permanenter psychischer Belastung darf nicht vergessen werden!

Nach Einnahme von Antibiotika wird bekanntlich die Darmflora in Mitleidenschaft gezogen. Sie muss oft neu aufgebaut werden.

So wird Ihr Darm gesund!

Ernähren Sie sich abwechslungsreich und gesund. Ist der Darm geschwächt, sollten Sie nachhelfen! Z. B. enthält Sitobact eine abgestimmte Mixtur von fünf Stämmen probiotischer Milchsäurebakterien. Diese sind für die „Magenpassage“ bestens geschützt, damit sie nicht



durch Magensekrete oder Gallensäften abgetötet werden. Sie erreichen mit voller Kraft den Darm. Das Probiotikum Inulin sorgt für die Ernährung der Milchsäurebakterien.

Essentielle Mineralstoffe wie Zink, Folsäure, Vitamin D3 und Vitamin B12, die das Immunsystem nachhaltig stärken, sind mit an Bord der „(Raum-) Kapsel“ Sitobact.

Fragen Sie auch Ihren Apotheker!

Prof. Dr. Dr. Eberhard Mensing

Sport- und Gesundheitswissenschaften

www.kanzlei-klein-altenburg.de

Kanzlei Klein & Streu

Rechtsanwälte




Helge Klein
Rechtsanwalt und
Fachanwalt für Bau- und
Architektenrecht

Robert Streu
Rechtsanwalt und
Fachanwalt für Arbeitsrecht
Diplom-Verwaltungswirt (FH)

Friedrich-Ebert-Straße 9, D-04600 Altenburg, Fon: (03447) 509016 Fax: (03447) 509045

Besser als lesen: live erleben.

Überzeugen Sie sich am besten selbst von den Leistungen der Kobold Produkte – und zwar bequem bei Ihnen zu Hause. Vereinbaren Sie jetzt mit mir einen persönlichen Beratungstermin.



- ✓ persönliche und individuelle Beratung
- ✓ Kostenlose Service-Checks
- ✓ Original Vorwerk Verbrauchsmaterial
- ✓ Hilfe bei Produktfragen
- ✓ Testen der Kobold Produkte

Julia Stelzner



Ihre persönliche Ansprechpartnerin in Haselbach, Plottendorf, Treben, Fockendorf, Pahna und Serbitz.
Mobil 0174 2488613

E-Mail julia.stelzner@kobold-kundenberater.de

DACHDECKER ZIMMERER SOLARTEURE



Köhler
BEDACHUNGEN GmbH
FROHBURG

seit 1862

Wiesenmühlenweg 13
04654 Froburg

Tel.: 034348 51915
Fax: 034348 54917

www.bedachungen-koehler.de

Zukunft mit System

SANITÄR-HEIZUNG GRASHOFF

Innungsfachbetrieb

04617 Treben/Primmelwitz 4
Tel. 034343 51 931 · 0172 62 72 033

www.heizung-grashoff.de

Bäder & Heizungsbau Siegel

- Bäderbau
- Sanitäranlagen
- Heizungsanlagen

Inh. Henry Siegel
Karl-Liebkecht-Str. 3 a
04565 Regis-Breitingen

Tel.: 034343 52544
Fax: 034343 918149

Mobil: 0157 71452786
E-Mail: henrysiegel@web.de

BZ

BESTATTUNGEN ZÖRNER

- ☞ eigene Trauerhalle
- ☞ eigene Trauerredner
- ☞ Trauercafé
- ☞ Hausberatung
- ☞ Grabsteine & Trauerfloristik
- ☞ Bestattungsvorsorge
- ☞ Sterbegeldversicherung

Grüntaler Weg 3
Altenburg
☎ 03447 - 31 52 52

Bahnhofstraße 1
Meuselwitz
☎ 03448 - 20 88



Tag & Nacht erreichbar
www.bestattungen-zoerner.de

Taxibetrieb p. Böhme

Regis: 034343 91654

Mobil: 0163 2355128 | ABG: 03447 8988538

Leistungen:

- **Krankenfahrten**
- **Taxifahrten aller Art**
- Dialysefahrten
- Einkaufsfahrten
- Chemotherapie
- Bestrahlung usw.
- **Flughafentransfer**

NICOLAUS & PARTNER
Ingenieur GbR

... Ihr Partner für

WERBUNG · DRUCK · KOMMUNIKATION

Dorfstraße 10 | 04626 Nöbdenitz | Tel.: 034496 60041



Mo. – Fr. 7:00 – 18:00 Uhr direkt an der B 93
Sa. 9:00 – 12:00 Uhr 04617 Treben
Tel. 034343 7100 OT Serbitz

DIE KFZ-FACHWERKSTATT in Ihrer Nähe
Besuchen Sie uns im Internet: www.autohaus-banisch.de
Unser Motto seit mehr als 26 Jahren: fair - freundlich - gut

Skoda Citigo 1,0 MPI

Move&Fun, EZ: 06/2015,
KM: 38.000 – 49.000,
Hubraum: 999 ccm,
Kraftstoffart: Benzin,
44 KW (60 PS),
HU/AU: Neu bei Kauf



Verbrauch im Drittelmix: 4,5 l/100 km | KFZ-Steuer/Jahr: 40,- €
Klimaanlage, Navigationssystem, 4 Türen, BC, 4 x Airbag, Reifendruckkontrollsystem, ABS (mit Bremsassistent), ESP, ASR, Radio-CD + Bluetooth-Freisprecheinrichtung, AT, DZM, Uhr, get. Rückbank, Servolenkung, Colorverglasung, Wegfahrsperre, Heck-Wisch-Wasch-Anlage, ZV m. FB, innen verstellbare Außenspiegel, 2 x elektr. FH, verstellbares Lenkrad + Fahrersitz, Ausstellfenster an Türen hinten
Das ideale Alltags- und Anfängerfahrzeug
Mwst. ausweisbar **6.990,- €**

10 x Skoda Rapid 1,4 TDI

Ambition Automatik, EZ: 09/2016,
KM: 28.000 – 34.000,
Hubraum: 1.422 ccm,
Kraftstoffart: Diesel,
66 KW (90 PS),
HU/AU: Neu bei Kauf



Verbrauch im Mix: 3,8 l/100 km | KFZ-Steuer/Jahr: 150,- €
Climatronic, Tempomat, Automatikgetriebe, ABS, ESP, ASR, BC, 6 x Airbag, LED Tagfahrlicht, Radio mit SD-Karte/AUX/USB + Bluetooth-Freisprecheinrichtung, Sitzheizung vorn, AT, DZM, Servolenkung, Colorverglasung, NSW, Uhr, Wegfahrsperre, Einparkhilfe hinten, Heck-Wisch-Wasch-Anlage, 4 x el. FH, Gurtraffer, el. verstellbare u. heizbare Außenspiegel, get. Rückbank, verstellbare Lenkrad/Fahrersitz/Sicherheitsgurte
Neuwertiges Auto mit wenig km
Mwst. ausweisbar **12.390,- €**

Mini John Cooper Works

Clubman, Bi-Xenon, Navi, Leder
EZ: 04/2009, KM: 54.022,
Hubraum: 1.598 ccm,
Kraftstoffart: Benzin,
155 KW (211 PS),
HU/AU: Neu bei Kauf



Voll-Ausstattung, Klimaautomatik, ABS, ESP, ASR, 17" Alu-Felgen, Reifendruckkontrollsystem, 6-Gang-Getriebe, Colorverglasung, Navi, Radio-CD mit AUX/USB + Bluetooth-Freisprecheinrichtung, Gurtraffer, ZV mit FB, hrs. Sitze vorn, 11 x Airbag, Lederausstattung, Leder-Lenkrad/-Schalttafel, Lenkrad vertikal u. horizontal verstellbar, Heckspoiler, NSW, Sitzheizung, el. Panoramadach, Licht-AN-Automatik, autom. abbildender Innenspiegel, Regensensor, SAS, get. Rückbank, + 340,- € für 4 ALLU-Winter-Kompletträder, Scheckheftgepflegt, 1. Hand **13.990,- €**



*Wo Vertrauen wächst,
gedeiht Gesundheit*



PFLEGEDIENST MAHN

Häusliche Kranken- und Altenpflege MAHN GmbH

Gerstenberg: Am Sportplatz 45a, Tel.: 03 44 7 - 83 62 52
Lucka: Pestalozzistraße 1, Tel.: 03 44 92 - 26 98 05

Weitere Informationen auf: www.pflegedienst-mahn.com

Seit 1994 Erfahrung und
Pflege aus einer Hand:

- Ambulanter Pflegedienst
- Tagespflege in Gerstenberg
- Tagespflege in Lucka
- Betreutes Wohnen in Lucka
- 1. Wohngemeinschaft für Senioren im Altenburger Land

TAXI



Anruf genügt!

☎ (03 43 43)

7040

Handy 01 73 / 988 20 84
01 73 / 988 21 85

schnell • sicher • zuverlässig

- Fahrten zur Strahlen-, Chemotherapie
- Dialysefahrten
- Kranken- & Kurfahrten (für alle Krankenkassen)
- Rollstuhltaxi
- Großraumtaxi (8 Pers.)
- Flughafentransfer

E-Mail: Taxi.Juhnke@t-online.de
Internet: www.taxi-juhnke.de



Pflasterarbeiten
Baulemente
Trockenbau
Hausmeisterdienste
Garten- und
Landschaftsgestaltung

NAUMANN – Ihr Metallbaumeister

Tore
Zäune
Treppen
Vordächer
Metallarbeiten

Fabrikstraße 1
04617 Haselbach
Tel. 034343 914 911
Fax 034343 914 912
Handy 0157 867 818 71

naumann-ihr-metallbaumeister@web.de

Idee trifft Harmonie ...



KOMMUN GmbH
Erstes Altenburger Bestattungsinstitut

Ihr Partner in schweren Stunden



- individuelle Trauerfeiern
- eigener Trauerredner
- Trauerfloristik
- Erinnerungsschmuck
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung
- Trauercafé

Tag und Nacht ☎ 03447 371417



04600 Altenburg
Grüntaler Weg 9a
Tel. 03447 371417

04610 Meuselwitz
Fr.-Naumann-Str. 7
Tel. 03448 703277

04613 Lucka
Altenburger Str. 4
Tel. 03448 46687

Stefan Gilge

Sanitärinstallation

- Trockenbau
- Raumausstatter
- Fliesen-, Platten- und Mosaikleger

Neue Siedlung 10
04617 Haselbach



Tel. 034343-55798
Fax 034343-55799
Mobil 01520-8523541